

Vassa KONTOUMA

Maître de Conférences
à l'École pratique des Hautes Études



Adresse

Institut français d'études byzantines – ICP
21, rue d'Assas / F-75006 Paris
vassa.kontouma@ephe.sorbonne.fr

Enseignement

- « Christianisme orthodoxe » : École pratique des Hautes Études – Sciences religieuses.
Les mardis de 16h à 18h.

Champs de recherche

Jean Damascène, Théologie byzantine, Dogmatique orthodoxe, Manuscrits post-byzantins, Dosithée II de Jérusalem, Diaspora grecque à l'époque ottomane, Nicodème l'Hagiorite, Collybades/anti-Collybades

Curriculum vitae

- Études de Philosophie (Paris-IV Sorbonne), Grec moderne et Turc (INALCO), Sciences politiques - Europe orientale (INALCO).
- Fellowships de la Fondation A. Onassis (Athènes) et du Dumbarton Oaks Institute for Byzantine Studies (Washington D.C.).
- Codirection du projet « La Théologie byzantine et sa tradition » (UMR 8584, 1993-2006).
- Chargée de cours (1998-2000), ATER (1999-2000) puis Maître de Conférences (depuis 2000) à l'École pratique des Hautes études, Section des sciences religieuses, Paris.
- Membre de la commission des statuts de l'EPHE (2003-2004), de la commission budgétaire (2003-2005), de la commission du règlement intérieur (2004-2005).
- Responsable du Pôle associé « Monde orthodoxe » (BnF et ICP, 2006-2012).
- Expert désigné pour l'évaluation de l'Université de Ioannina (Grèce), Département de Philologie (février 2014).
- Coresponsable du projet d'inventaire, de numérisation des manuscrits de l'IFEB et de l'indexation des microfilms des manuscrits grecs de l'IFEB (2012-2016).

Fonctions actuelles

- Maître de Conférences à l'EPHE, « Christianisme orthodoxe » (depuis 2000).
- Directrice scientifique de la Bibliothèque de l'IFEB (depuis 2003).
- Membre du Comité français d'études byzantines, de l'Institut français d'études byzantines, du laboratoire « Orient et Méditerranée » (UMR 8167) et du Labex Resmed.
- Présidente de l'Institut français d'Études byzantines (depuis 2012).

Responsabilités éditoriales actuelles

- Directrice scientifique de l'*Annuaire de l'EPHE-SR* (depuis 2002)
- Membre du Comité de rédaction de la *Revue des Études byzantines* (depuis 2003).
- Membre du Comité de rédaction des *Ostkirchliche Studien* (depuis 2011).
- Collaboratrice de la section bibliographique de la *Byzantinische Zeitschrift* (depuis 2015)

Thèse de doctorat

La Source de Connaissance de Jean Damascène (ca 650-ca 750). Traduction commentée des livres I (Dialectica) et III (Expositio de fide orthodoxa), Université de Paris-IV, 1996.

Distinction

Chevalier des Palmes académiques (14 juillet 2014)

Publications

(Nombreuses publications en ligne sur : persee.fr, revues.org, academia.edu)

Ouvrages

- *La théologie byzantine et sa tradition II : (XIIIe-XIXe siècles)*, Turnhout, Brepols (« Corpus christianorum »), 2002 (direction, avec C. G. Conticello).
- *Orients. Jérusalem – Constantinople. Du document à la recherche*. Catalogue de l'exposition, ICP, Paris 2005 (direction, avec J.-P. Grémois et M. Steward)
- *Le monde byzantin, du milieu du VIII^e siècle à 1204 : économie et société*, Nantes 2006 (avec G. Jehel et B. Bojovic).
- *Dictionnaire des monothéismes* (en coll. avec C. Michon, D. Moreau et al.), Paris 2013.
- *John of Damascus. New Studies on his Life and Works* (Variorum Reprints), Ashgate, Farnham 2015.

Articles (par domaines de recherche)

Jean Damascène

1. « Pseudo-Cyril's 'De SS. Trinitate' : A Compilation of Joseph the Philosopher », *Orientalia Christiana Periodica* 61 (1995), p. 117-129.
2. « Jean Damascène », in: R. Goulet (dir.), *Dictionnaire des philosophes antiques* III, Paris 2000, p. 1001-1027.
3. « Le plan de l'Expositio de fide orthodoxa de Jean Damascène : deux sources nouvelles », *Pré-actes du XXe Congrès international des études byzantines*, Paris 2001, p. 82.
4. « Recherches sur la dogmatique orthodoxe : le principe " philosophia ancilla theologiae " et le plan de la *Source de Connaissance* de Jean Damascène », *Annuaire de l'EPHE/SR* 110 (2001-2002), p. 367-370.
5. « Un florilège sur le Grand Carême attribué à Jean Damascène », in : P. Van Deun (dir.), *Mélanges Jacques Noret* (Orientalia Iovanensia analecta), Leuven 2004, p. 77-104.
6. « La Quarantaine hiérosolymitaine dans le *De sacris jejuniis* de Jean Damascène », in J. Getcha, A. Lossky (dir.), *Thysia aineseôs. Mélanges liturgiques offerts à la mémoire de Georges Wagner* (Analecta sergiana 2), Paris 2005, p. 77-94.
7. « La Fonte della Conoscenza tra conservazione e creazione », in V. Conticello, T. Detorakis, B. Flusin, S.H. Griffith et al., *Giovanni di Damasco. Un Padre al sorgere dell'Islam. Atti del XIII Convegno ecumenico internazionale di spiritualità ortodossa* (Bose, 11-13 sett. 2005) a cura di S. Chialà e L. Cremaschi, Bose 2006, p. 179-205.
8. « À l'origine de la dogmatique systématique byzantine : l'Édition précise de la foi orthodoxe de saint Jean Damascène », in A. Rigo, P. Ermilov (éd.), *Byzantine Theologians. The Systematization of their own Doctrine and their Perception of Foreign Doctrines* (Quaderni di Nea Rômè 3), Rome, 2009, p. 3-17.
9. « Dogmatique orthodoxe. Pour une nouvelle lecture de la Source de Connaissance de Jean Damascène », *Annuaire EPHE-Sciences religieuses* 116 (2007-2008), p. 236-241
10. « Jean Damascène », in Ph. Capelle-Dumont, J. Alexandre (dir.), *Philosophie et théologie dans la Période antique. Anthologie*, I, Paris 2009, p. 375-387.
11. « Vie de Jean Damascène », Jean Damascène, *La foi orthodoxe* (Sources chrétiennes 535), Paris 2010, p. 11-30.

12. « Jean III d'Antioche (996-1021) et la *Vie de Jean Damascène* (BHG 884) », *Revue des Études byzantines* 68 (2010), p.127-147.
13. « Jean Damascène. L'homme et son œuvre dogmatique », *Connaissance des Pères* 118 (2010), p. 3-33.
14. « La question de l'Immaculée Conception dans la tradition orientale et les célébrations byzantines de l'enfance de Marie aux VII^e-VIII^e siècles », in : Françoise Thélamon (dir.), *Marie et la Fête aux Normands. Dévotion, images, poésie*, 2011, Rouen, p. 59-72.
15. « John of Damascus », in : R.S. Bagnall *et al.*, *Encyclopaedia of Ancient History*, Oxford 2012.
16. « Remarques sur la situation de la philosophie byzantine du concile de Chalcedoine à Jean Damascène », dans V. Kontouma, *John of Damascus. New Studies on his Life and Works* (Variorum Reprints Farnham 2015, III, p. 1-48.
17. « Du mauvais usage des sources dans un florilège palestinien du 8^e siècle », in S. Morlet (éd.), *Lire en extraits*, Paris 2015, p. 347-360.

Philosophie, théologie et pratiques religieuses à Byzance

1. « Les sommes dogmatiques dans l'orthodoxie grecque », *Annuaire de l'EPHE/SR* 107 (1998-1999), p. 339-345.
2. « Le jeûne de la Quarantaine dans la tradition orthodoxe », *Annuaire de l'EPHE/SR* 112 (2003-2004), p. 299-302.
3. « Philosophie et théologie à Byzance », in Ph. Capelle-Dumont, O. Boulnois (dir.), *Philosophie et Théologie au Moyen-âge. Anthologie*, II, Paris 2009, p. 43-61 (en coll. avec C.G. Conticello).
4. « Enfer et paradis à Byzance », dans I. Illiev (éd.), *Proceedings of the 22nd International Congress of Byzantine Studies* (Sofia, 22-27 August 2011), Sofia 2011, I, p. 473-484.
5. « Baptême et communion des jeunes enfants. La *Lettre de Jean d'Antioche à Théodore d'Ephèse* », *Revue des études byzantines* 69 (2011), p. 185-204.
6. « Basileia, politeia, ekklesia : le modèle byzantin », dans B. Feuillet-Liger, Ph. Portier (dirs), *Droit, éthique et religion : de l'âge théologique à l'âge bioéthique* ("Droit et religion" 3), Bruxelles 2012, p. 99-112.
7. « Κόλαση και Παράδεισος στο Βυζάντιο », *Σύναξη* 122 (2012), p. 42-55.
8. « Women in Orthodoxy », in : A. Casiday (dir.), *The Orthodox Christian World*, Londres 2012, p. 432-441.

Orthodoxie post-byzantine et néo-hellénique

1. « Eugénios Voulgaris, 'Essai sur la tolérance' (1768). Présentation, traduction française et notes », *Études balkaniques. Cahiers Pierre Belon* 5 (1998), p. 207-223.
2. « 'Byzance après Byzance' ? Diaspora grecque et orthodoxie moderne », *Annuaire de l'EPHE/SR* 108 (1999-2000), p. 345-355.
3. « Homélie sur Éphésiens 4, 7-16 », *Œcuménisme informations* 400 (Paris 2009), p. 13-15.
4. « Dosithée II, patriarche de Jérusalem, *Confession de foi* (1672) », in M.-F. Auzépy, J.-P. Grélois *et al.* (dir.), *Byzance retrouvée. Érudits et voyageurs français (XVI^e-XVIII^e siècles)*, Paris 2001, p. 103-104.
5. « Nommer l'orthodoxie », *Annuaire de l'EPHE/SR*, 109 (2000-2001), p.369-375.
6. « Eugène Boulgaris, *Essai sur la tolérance ou De la tolérance de ceux qui ne partagent pas notre religion* », dans Carmelo Giuseppe Conticello, Vassa Conticello (dir.), *La théologie byzantine et sa tradition* II (Corpus christianorum), Brepols, Turnhout 2002, p. 839-848.
7. Adaptation française de l'article de V. Makridès, « Nicéphore Théotokès », *ibid.*, p. 849-896.
8. « Nicéphore Théotokès. Choix de textes », *ibid.*, p. 897-903.
9. « Nicodème l'Hagiorite, *Chrestoetheia*, Sermon III », *ibid.*, p. 979-997.
10. « La *Philocalie* et ses versions » (en collaboration avec E. Citterio), *ibid.*, p. 999-1021.
11. Adaptation française de K.-P. Todt, « Orthodoxie et Protestantisme », *Annuaire de l'EPHE/SR* 112 (2003-2004), p. 303-308.
12. Vingt-et-une notices dans le catalogue de l'exposition *Orients. Jérusalem – Constantinople. Du document à la recherche*, Paris 2005.

13. Dossier « Orient. Jérusalem – Constantinople. Du document à la recherche » *Transversalités* 97 (2006).
14. « Deux lettres de Martin Jugie à Serge Boulgakov », *Revue des Études byzantines* 67 (2009), p. 183-196 (en coll. avec Job Getcha).
15. « De la communion fréquente : le dossier grec (1772-1887) », in A. Lossky, M. Sodi (dir.), *Rites de communion. Conférences Saint-Serge, LV^e Semaine d'études liturgiques (Paris, 23-26 juin 2008)* = *Monumenta studia instrumenta liturgica* 59, Cité du Vatican 2010, p. 185-209.
16. « La querelle néo-grecque sur la communion fréquente », *Annuaire EPHE-SR* 117 (2008-2009), p. 283-288.
17. « La Philocalie des saints neptiques : un bilan », *Annuaire EPHE-SR* 119 (2010-2011), p. 191-205.
18. « The *Philokalia* », in : A. Casiday (dir.), *The Orthodox Christian World*, Londres 2012, p. 453-465.
19. « Le *Phrontistèrion* de Trébizonde et ses manuscrits conservés à l'IFEB », *Annuaire EPHE-SR* 120 (2011-2012), p. 149-166.
20. « Новогреческий спор о частом причащении (XVIII в.) » : <http://www.bogoslov.ru/text/3621221.html> (nov. 2013)
21. « La *Définition* des trois patriarches sur l'Anabaptisme », *Annuaire EPHE-SR* 121 (2012-2013), p. 255-267.
22. « Inventaire des manuscrits de l'Institut français d'études byzantines », *Revue des études byzantines* 72 (2014), p. 5-128 (en coll. avec A. Binggeli et M. Cassin).
- 23 « Un hésychaste au xix^e siècle : Jacques de Néa Skètè et sa *Confession orthodoxe* (1834) », *Annuaire de l'EPHE/SR* 122 (2013-2014), p. 289-298.
24. « La *Confession de foi* de Dosithée II de Jérusalem. Versions de 1672 et 1690 », in M.-H. Blanchet, F. Gabriel (éds), *L'Union à l'épreuve du formulaire. Professions de foi entre Églises d'Orient et d'Occident (XIII^e-XVIII^e s.)*, Paris [sous presse], p. 341-372.

Compte-rendus bibliographiques

1. Théodore Stoudite, *Petites catéchèses*, trad. d'A.-M. Mohr, Paris 1993, 317 p. [*Revue des études augustiniennes* 40, 1994, p. 259-261].
2. V. Karayannis, *Maxime le Confesseur. Essence et énergies de Dieu*, Paris 1993, 488 p. [*Revue des études augustiniennes* 41, 1995, p. 187-190].
3. Saint Jean Damascène, *Le visage de l'invisible*, trad. A.-L. Darras-Worms, Paris 1994, 184 p. [*Revue des études augustiniennes* 42, 1996, p. 192-194].
4. T. Krannich, Chr. Schubert, Cl. Sode, A. von Stockhausen (éds), *Die ikonoklastische Synode von Hiéria 754*, Tübingen 2002, 133 p. [REB 62, 2004, p. 297-298].
5. Ph. G. Renczes, *Agir de Dieu et liberté de l'homme*, Paris 2003, 432 p. [REB 63, 2005, p. 260].
6. L. Brottier, *Figures de l'évêque idéal*, Paris 2004, 208 p. [REB 64/65, 2006/7, p. 374-376]
7. M.L. Fobelli, *Un tempio per Giustiniano*, Rome 2005, xiv+234 p. [REB 66, 2008, p. 272-273]
8. J. Koder, *Romanos Melodos*, Stuttgart 2005, 2006, xvi+878 p. [REB 66, 2008, p. 278-279]
9. J. Lamoreaux, *Theodore Abû Qurrah*, Provo UT 2005, xxxvii+278 p. [REB 66, 2008, p. 281-282]
10. G. Richter, *Oikonomia*, Berlin, New York 2005, ix+753 p. [REB 66, 2008, p. 296-297]
11. P. Agapitos, *Aphègèsis Libistrou kai Rodamnès*, Athènes 2006 [REB 67, 2009, p. 231-232].
12. P. Gonneau, *À l'aube de la Russie moscovite*, Paris 2007 [REB 67, 2009, p. 246-247].
13. M. Richard, J. Munitiz, *Anastasii Sinaitae[...]*, Turnhout 2006 [REB 67, 2009, p. 259-260].
14. B. Tambrun, *Pléthon, le retour de Platon*, Paris 2006 [REB 67, 2009, p. 268-270].
15. M. Bacci, *San Nicola. Il grande taumaturgo*, Rome/Bari 2009 [REB 68, 2010, p. 237-238].
16. A. Giannouli, *Die beiden byzantinischen Kommentare [...]*, Vienne 2007 [REB 68, 2010, p. 247-248].
17. G. H. Ettliger, J. Noret (éds), *Pseudo-Gregorii [...]*, Turnhout/Leuven 2007 [REB 68, 2010, p. 241-243].
18. Z. Mélissakès, *Katalogos tôn kôdikôn [...]* Tyrnabou, Athènes 2007 [REB 68, 2010, p. 266-267].
19. D. Stratègopoulos, *Entypes akolouthies hagiôn*, Athènes 2007 [REB 68, 2010, p. 280-282].
20. E. M. van Opstall (éd.), *Jean Géomètre, Poèmes [...]*, Leyde/Boston 2008 [REB 68, 2010, p. 291-292].

21. R. Volk, *Historia [...] Barlaam et Ioasaph*, Berlin/New York 2006, 2009 (2 vol.) [REB 68, 2010, p. 292-295].
22. F. Alpi, *La Route royale. Sévère d'Antioche et les Églises d'Orient, 512-518*, Beyrouth 2009 [REB 69, 2011, p. 271-273].
23. Fr. P. Barone (éd.), *Iohannis Chrysostomi De Davide et Saule homiliae tres*, Turnhout/Leuven 2008 [REB 69, 2011, p. 276-277].
24. É. Divry, *La Transfiguration selon l'Orient et l'Occident. Grégoire Palamas, Thomas d'Aquin : vers un dénouement œcuménique*, Paris 2009 [REB 69, 2011, p. 282-285].
25. M. Guscini, *The Image of Edessa*, Leyde/Boston 2009 [REB 69, 2011, p. 290-292] .
26. D. Moschos, *Eschatologie im ägyptischen Mönchtum. Die Rolle christlicher eschatologischer Denkvarianten [...]*, Tübingen 2010 [REB 69, 2011, p. 305-307].
27. K. Nikolaou, *Η γυναίκα στη μέση βυζαντινή εποχή. Κοινωνικά πρότυπα και καθημερινός βίος στα αγιολογικά κείμενα*, Athènes 2005 [REB 69, 2011, p. 307-308].
28. A. Peters-Custot, *Les Grecs de l'Italie méridionale post-byzantine. Une acculturation en douceur*, Rome 2009 [REB 69, 2011, p. 308-309].
29. S. Brodbeck, *Les saints de la cathédrale de Monreale [...]*, Rome 2010 [REB 70, 2012, p. 266-269]
30. J.-C. Cheynet, D. Theodoridis, *Sceaux byzantins de la collection D. Theodoridis [...]*, Paris 2010 [REB 70, 2012, p. 270-271].
31. J. Getcha, *La réforme liturgique de Cyprien de Kiev [...]*, Paris 2010 [REB 70, 2012, p. 285-287].
32. St. Hawkes-Teeples, *St. Symeon of Thessalonika [...]*, Toronto 2011 [REB 70, 2012, p. 288-289].
33. J. Munitiz, *Anastasios of Sinai [...]*, Turnhout 2011 [REB 70, 2012, p. 305-306].
34. A. Nicolotti, *Dal Mandylion di Edessa [...]*, Alessandria 2011 [REB 70, 2012, p. 308-309].
35. G. Peters, *Peter of Damascus [...]*, Toronto 2011 [REB 70, 2012, p. 310-312].
36. H. Schneider, *Kosmas Indikopleustes [...]*, Turnhout 2010 [REB 70, 2012, p. 318-319].
37. V. Tsakiris, *Die gedruckten griechischen Beichtbücher [...]*, Berlin 2009 [REB 70, 2012, p. 321-324].
38. J. Zizioulas, *L'Eucharistie, l'évêque et l'Église [...]*, Paris 2011 [REB 70, 2012, p. 326-327].
39. M. Dal Santo, *Debating the Saint's Cult [...]*, Oxford 2012 (xii+399 p.) [REB 71, 2013, p. 304-306].
40. P. Gonneau, A. Lavrov, *Des Rhôs à la Russie [...]*, Paris 2012 (687 p.) [REB 71, 2013, p. 310-313].
41. P. Schreiner, D. Oltrogge, *Byzantinische Tinten [...]*, Vienne 2011 (168 p.) [REB 71, 2013, p. 336-337].
42. A.-K. Wassiliou-Seibt, *Corpus der byzantinischen Siegel [...]*, Vienne 2011 (619 p.) [REB 71, 2013, p. 343-346].
43. M. Zitnik, *ΝΗΨΙΣ. Christliche Nüchternheit [...]*, Rome 2011 (596 p.) [REB 71, 2013, p. 349-351].
44. Ph. Blaudeau, *Le siège de Rome et l'Orient (448-536) [...]*, Rome 2012 (x+419 p.) [REB 72, 2014, p. 368-370].
45. M. Cassin, *L'écriture de la controverse chez Grégoire de Nysse [...]*, Paris 2012 (430 p.) [REB 72, 2014, p. 372-374].
46. L. M. Hoffmann, W. Brandes, *Eine unbekannte Konzilssynapse aus dem Ende des 9. Jahrhunderts [...]*, Francfort-sur-le-Main 2013 (359 p.) [REB 72, 2014, p. 379-381].
47. L. James (éd.), *Constantine of Rhodes, On Constantinople and the Church of the Holy Apostles [...]*, Farnham 2012 (xv+250 p.) [REB 72, 2014, p. 382-385].
48. Αι. Polymérou-Kamelakè (dir.), *Ο Νικόλαος Πολίτης και το Κέντρο Ερεΰνης της Ελληνικής Λαογραφίας [...]*, Athènes 2012 (1090 p.) [REB 72, 2014, p. 425-426].
49. N. Kalapothakos, *Κλειδωμένα σώματα, κλειστοί χρόνοι, συνεχεῖς κόσμοι. Βασανιστήρια και θανατώσεις στην Εικονομαχία*, Athènes 2013 (422 p.) [REB 73, 2015, p. 398-400].
50. É. Kaltsogiannè, *Το αγιολογικό και ομιλητικό έργο του Ιωάννη Ζωναρά. Εισαγωγική μελέτη. Κριτική έκδοση (Βυζαντινά κείμενα και μελέτες, 60). — Κέντρο Βυζαντινών Ερευνών, Thessalonique 2013 (xxiv + 636 p.) [REB 73, 2015, p. 400-403].*
51. A. Peters-Custot, *Bruno en Calabre. Histoire d'une fondation monastique dans l'Italie normande* (Collection de l'École française de Rome, 489), Rome 2014 (430 p.) [REB 73, 2015, p. 409-412].

52. P. Yannopoulos, *Théophane de Sigriani le Confesseur (759-818). Un héros orthodoxe du second iconoclasme* (Collection Histoire, 5), Bruxelles 2013 (328 p.) [REB 73, 2015, p. 423-426].
53. M. R. Crawford, *Cyril of Alexandria. Trinitarian Theology of Scripture* (Oxford Early Christian Studies, 489), Oxford 2014 (xi + 290 p.) [REB 74, 2016, à paraître].
54. A. Tsagkarè, *Oi Mείζονες Σύνοδοι τοῦ 19ου αἰώνα. Οι ἐθνικὲς Ἐκκλησίαι τῶν Βαλκανίων στὴ δίνη τῶν νέων πολιτικῶν ἀντιλήψεων. Ἱστορικὴ καὶ νομοκανονικὴ προσέγγιση* (Νομοκανονικὴ βιβλιοθήκη, 26), Κατρίνι 2013 (251 p.) [REB 74, 2016, à paraître].

Weblog

- <http://graecorthodoxa.hypotheses.org>